

1. Viešo konkurso išrinkti centrinės duomenų bazės administratorių sąlygų 50.7 punkte nurodyta, kad visa CDB informacija turi būti pateikiama Lietuvos Respublikos valstybine kalba. Prašome patikslinti ar procesinių žinučių, atvaizduojamų grafiniėje vartotojo sąsajoje bei naudojamų SOAP sąsajose pranešimų perdavimui pavadinimai, tokie kaip „NP Create“, „NP Cancel“, „NP Reject“ centrinėje duomenų bazėje turi būti taip pat pateikiami Lietuvos Respublikos valstybine kalba, ar dalyvis gali naudoti savo žinučių pavadinimus, ne Lietuvos Respublikos valstybine kalba

Konkurso sąlygų 50.7 papunktyje nurodyta, kad visa centrinės duomenų bazės (toliau – CDB) informacija turi būti pateikiama Lietuvos Respublikos valstybine kalba. Ši nuostata nenumato jokių išimčių CDB kaupiamos ar atvaizduojamos informacijos kalbai, todėl Jūsų klausime minimų procesinių žinučių kalba turi būti Lietuvos Respublikos valstybinė kalba.

2. Viešojo konkurso išrinkti centrinės duomenų bazės administratorių sąlygų 50.10 punkte nurodyta, kad CDB turi turėti plėtimo papildomais moduliais galimybę be esminių CDB techninės ir programinės įrangos pakeitimų, Konkurso dalyvis suprato, kad minėta plėtimo moduliais be esminių CDB techninės ir programinės įrangos keitimo galimybė apima tik techninės ir programinės įrangos plėtimo galimybių moduliškumą (angl. scalability) didinant sistemos pajėgumus, našumą, greitaveiką, tik funkcionalumui, kuris yra skirtas tik su sąlygose nurodytų numerio perkėlimo funkcijų įgyvendinimu. Prašome patvirtinti ar supratome teisingai arba pateikti paaiškinimą kokio tipo papildomo plėtimo, kokiais moduliais ir kokiam funkcionalumui dalyvis turi užtikrinti galimybę pagal 50.10 punkto sąlygas.

Konkurso sąlygų 50.10 papunktyje nustatyta, kad CDB turi turėti plėtimo papildomais moduliais galimybę be esminių CDB techninės ir programinės įrangos pakeitimų. Jūsų klausime nurodytas šio reikalavimo realizavimo techninis modelis galimas su sąlyga, kad esant tokiam techninės ir programinės įrangos plėtimo galimybių moduliškumui būtų užtikrintas Konkurso sąlygų 50.10 papunkčio reikalavimas nekeisti iš esmės CDB techninę ir programinę įrangą.

3. Viešojo konkurso išrinkti centrinės duomenų bazės administratorių sąlygų 50.11 punkte nurodyta, kad CDB, be esminių CDB techninės ir programinės įrangos pakeitimų, turi užtikrinti galimybę faktinį abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimą įvykdyti greičiau nei per 5 min. ir galimybę gavėjui užpildyti abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo paraišką iki abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo datos likus 30 d. Taip pat 2014 m. liepos 11 d., RRT išaiškinimo 2 punkte nurodyta, kad Konkurso sąlygų 50.11 papunktyje nurodytas 5 min. termino reikalavimas taikytinas nuo Konkurso sąlygų 52.2.2 papunktyje nurodytų veiksmų atlikimo, t. y. nuo to laiko, kai gavėjui patvirtinus naują paraišką, CDB ją išsaugo, suteikia statusą „Nauja paraiška“ ir perleidėjui yra išsiunčiamas informacinis pranešimas apie užsąkytą abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimą.

a) Prašome patikslinti iki kurių veiksmų atlikimo skaičiuojamas aukščiau minėtas laiko intervalas.

Konkurso sąlygų 50.11 papunktyje nurodytas 5 min. termino reikalavimas taikytinas iki Konkurso sąlygų 52.2.10.5 papunktyje nurodytų veiksmų atlikimo, kuomet CDB suteikia paraiškai statusą „Aktyvuota“ ir išsiunčia teikėjams informaciją apie perkeltą (-us) abonentinį (-ius) numerį (-ius), kurios pakanka, kad perkeltas (-i) abonentinis (-iai) numeris (-iai) būtų pasiekiamas (-i) iš teikėjų tinklų.

b) Prašome patikslinti ar šis intervalas taikytinas tiek perkeliant viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų numerių (geografinių); viešojo judriojo telefono ryšio paslaugų numerių (negeografinių) bei paslaugų numerių (negeografinių) atvejais.

Konkurso sąlygų 50.3 papunktis numato, kad CDB turi užtikrinti šių abonentinių numerių perkėlimą tarp teikėjų: viešųjų fiksuotojo telefono ryšio paslaugų numerių (geografinių), viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų numerių (negeografinių), paslaugų numerių (negeografinių). Todėl Konkurso sąlygų 50.11 papunktyje nurodytas 5 min. terminas taikytinas perkeliant viešuosius fiksuoto telefono ryšio paslaugų numerius (geografinius), viešuosius judriojo telefono ryšio paslaugų numerius (negeografinius) bei paslaugų numerius (negeografinius).

c) Prašome patikslinti ar 50.11 punkte nurodytas 30 dienų terminas suteikiantis galimybę gavėjui užpildyti abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo paraišką iki abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo datos likus 30 d, reiškia kad 30 kalendorinių dienų terminas yra maksimalus terminas prieš kurį gali būti užsakytas numerio perkėlimas.

Konkurso sąlygų 50.11 papunktis nustato, kad CDB, be esminių CDB techninės ir programinės įrangos pakeitimų, turi užtikrinti galimybę gavėjui užpildyti abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo paraišką iki abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo datos likus 30 d., t.y. 30 kalendorinių dienų terminas yra maksimalus terminas, kuriam likus gavėjui turi būti sudaroma galimybė užpildyti CDB abonentinio (-ių) numerio (-ių) perkėlimo paraišką.

4. Viešojo konkurso išrinkti centrinės duomenų bazės administratorių sąlygų 1 priedo 2 dalies 28 punkte reikalaujama „Administratorius suteiks prisijungimą prie CDB ir galimybę gauti visus joje kaupiamus ir saugomus duomenis, kaip nurodyta Konkurso sąlygų 59 punkte“ Prašome patvirtinti, ar Dalyvio deklaraciją šio punkto sąlygų atitikimui, RRT pripažins dokumentu, patvirtinančiu pasiūlymo atitikimą techninėms sąlygom. Jei RRT nepripažins Dalyvio deklaracijos tinkamu dokumentu, prašome įvardinti kokie dokumentai būtų RRT pripažįstami atitinkantys šį reikalavimą

Konkurso dalyvis savo nuožiūra turėtų pateikti dokumentus, patvirtinančius įrangos charakteristikų ir parametrų atitikimą CDB keliamiems reikalavimams (pvz., įrangos gamintojų prospektus, katalogus, testų protokolus, kitus dokumentus, aprašančius įrangos technines charakteristikas ir parametrus, deklaracijas ir pan.), ir kitus dokumentus, kurių visuma leistų Tarnybai padaryti aiškią išvadą, kad konkurso dalyvis yra pajėgus sukurti CDB, kuri atitiktų Konkurso sąlygose nustatytus reikalavimus ir galėtų atlikti visas CDB funkcijas.

5. Viešojo konkurso išrinkti centrinės duomenų bazės administratorių sąlygų 1 priedo 2 dalies 29 punkte reikalaujama „Administratorius per 2 (du) mėnesius nuo teisės akto, kuris nustato reikalavimą užtikrinti trumpųjų telefono ryšio numerių perkėlimą ar abonentinųjų numerių perkėlimą keičiant viešųjų fiksotojo ryšio paslaugų teikėją į viešųjų judriojo ryšio paslaugų teikėją ir atvirkščiai, priėmimo dienos užtikrins tokio reikalavimo vykdymą be esminių CDB techninės ir programinės įrangos pakeitimų. Kiti CDB pakeitimai bus užtikrinami teisės aktų nustatytais terminais“. Prašome patvirtinti, ar Dalyvio deklaraciją šio punkto sąlygų atitikimui, RRT pripažins dokumentu, patvirtinančiu pasiūlymo atitikimą techninėms sąlygom. Jei RRT nepripažins Dalyvio deklaracijos tinkamu dokumentu, prašome įvardinti kokie dokumentai būtų RRT pripažįstami atitinkantys šį reikalavimą.

Žr. atsakymą į 4 klausimą.